

Газ-Комитет  
1-11

1939

Став страна ясса пролетарийяс, отувтчой!

Лэдзёны ВКП(б)  
Сыктывдинса  
райком да  
райисполком

# КОЛХОЗНИК

№ 120 (421)  
Декабрь  
29  
1938 во

Номерлөн дон 8 ур

## Срок кежлө помавны тракторьяс ремонтируйтөм

Воан тувсов кёдза кежлө лёсьбдчём-талупъя лунлөн боевой дело. Медым организованной нудды локтан тулысын гёра-кёдза уджъяс, сы выло коллө лёсьбдчыны быгьяв жё. Та выло ётик колана да решающей условиеби лөб машинно-тракторной парк ёдйё да бура ремонтируйтөм. Тулыс кежлө став тракторной парк должен лоны тырдаслуны. Сёмын татшөм условие дыр-йи позяча успешнөя нудды тувсов кёдза уджъяс.

Эм став условие да позялуи, медым успешнөя нудды тракторьяслы арся да төвся ремонтьяс. Сёмын коллө кужбөм да повтөг веськөдлыны тайё уджнас. Делбьс кьдзи тыдалё, тайё уджас большевисткёя босьтчөм сайын. Тайёс позьё дожитны Паджгаса МТС пример вылын. Паджгаса МТС лөн коллектив декабрь 20-өд лун кежлө тракторьяс ремонтируйтан план тыртис: тракторной ремонт кузя 260 процент выло, капитальной ремонт кузя 175 процент выло.

Льд боксяв абу омёлъ показательяс. Но качество боксяв ремонт донъяны зев на сёкьд сы вёсна, мый прёверка абу на нудбёма. И зев печальнойн коллө положениеыс сы кузя, мый райзо МТС-яслыс тракторьяс ремонтируйтөм непосредственно оз кёйи прёверайтны, а тайё важной делбёс дзовьнас кёйи лэдзны Коми АССР-са Наркомзем выло.

Тракторной парк ремонтируйтөмлы прёверка нуддигөн коллө чорыда кутны тёдвылын коллөм вося урокьясёс. Например, коллөм воын Паджгаса МТС-лөн дирекция ремонт нудбөм признайтлис „хорошо“ выло, но тувсов гёра-кёдза уджъяс дырйи тыдовтчисны зев уна дефектъяс, кодъяс мешайтисны успешнөя кёдза нудбөмлы. Татшөмторсё тавося воын лэдзны некьдзи оз позь.

МТС-яс костын котыртёма социалистическёй ордысьбөм. Например, Паджгаса МТС ордысьбө Визинса МТС-көд, Кёрткерёсса—Пальсакөд. Но коллө шуны, мый ордысьбөмөн некод оз веськөдлы. Райзоса юралыс Изьюров ёрт ви ётик конкретной данной оз имет сы йылыс, кьдзи Кёрткерёсса да Пальса машинно-тракторной станцияс прё-

тоны оломо социалистическёй ордысьбөм кузя ассьмыс договорьяснысё.

Ремонт нуддига важ западной частью: восстанавивайтөм котыртёма ёна тырмытёма, а та выло коллө веськөдны серьёзной внимание.

Ремонтөн веськөдлөмын некутшөм оперативность абу. Райзоса работникьяс нивөм на дзик эз вёчны сы могьс, медым став МТС-ясо нудждны водын-муньсыслыс оыт, отсавны кольччысыслы, сётавын колана советьяс да индөдьяс. Сидз жё тайё уджыслы оз сетны колана внимание и партийной да советской организацияс.

Нельбөд кварталлөн медбөрря луньяс. Но та выло видэбдтөг, машинно-тракторной парк ремонтируйтөм мунё неудовлетворительнөя. Кёрткерёсса МТС-ын трактор ремонтируйтан кварталной план декабрь 20-өд лун кежлө тыртёма сёмын на 50 процент выло. Абу ошйысна положениеыс и Пальса МТС-ын. Кольчбөмлы коллө пуктыны пом!

Миян районас земельной отдел сэтшөм ёна ётдортчёма МТС-ясыс, мый весиг оз төд кутшөм МТС-ын мый вёчсё. Төдө, мый МТС-ясе тырвийё обеспечтёма механикьясёв, но мый аснаныс представляйтны тайё механикьясыс райзоса юралыс Изьюров ёрт висътавын оз вермы. Веськөдлөмлыс тайё, кабинетной стильсё, коллө вужвийёныс нетшыштны, бырөдны.

Татысян тыдовтчө, мый тракторной парк ремонтируйтөмын кольчбөмлөн помкаясыс медвойдөр лөбны сыын, мый тайё уджас ёндз на ыджыдалё самотек, расхлябанность, неорганизованность, МТС-ясын жеб массово-политическёй удж.

МТС-ясын массово-политическёй удж должен лоны веськөдёма льд боксян да качество боксян план тыртөм вёсна, став пытшкёсса ресурсьяс тырвийё использоватьөм вёсна тыш выло.

Местной партийной организацияс да земельной органьяс обявансё личлэдзлытөг видэбдны ремонтной уджъяс мунөм бөрьс. Коллө срок кежлө тыр исправность вайөдны став машинно-тракторной парк.

## СДАЙТИС 17 ТОННА ВЫЛЫН КАЧЕСТВОА ТУРУМ

Паль сельсоветува „Красной трактор“ колхоз государственной мынтис 100 процент выло турун поставка. Сдайтёма 17 тонна

вылын качества турун. Сидз жё 100 процент выло мынтис картофель поставка.

В. Г. Сидоров.



Советской Союза карьяс кузя. Снимок вылын: Общй вид Гориса (Грузинской ССР) И. В. Сталин ёртлөн керка-музей бердса павильон да сквер выло.

## Отличилесь вышөй степень—Социалистическёй Удж вывса Геройлыс ним установитөм йыдыс

СССР ВЕРХОВНОЙ СОВЕТА  
ПРЕЗИДИУМЛӨН УКАЗ

1. Хозяйственной да культурной строительство юкёвын отличилесь лёсьбдны вышөй степень—Социалистическёй Удж вывса Геройлыс ним.

2. Йёзлы, кодъяслы присваивайтчө Социалистическёй Удж вывса Геройлөн ним, ёттшөтш сетсё „Ленин орден“.

3. Социалистическёй Удж вывса Герой ним йылыс положение вынсьбдны.

СССР ВЕРХОВНОЙ СОВЕТ ПРЕЗИДИУМ-СА ПРЕДСЕДАТЕЛЬ М. КАЛИНИН.

СССР ВЕРХОВНОЙ СОВЕТ ПРЕЗИДИУМ-СА СЕКРЕТАРЬ А. ГОРКИН.

Москва, Кремль.  
1938 во декабрь 27 лун.

## „За трудовую доблесть“ медаль лёсьбөдөм йылыс

СССР-са ВЕРХОВНОЙ СОВЕТ,  
ПРЕЗИДИУМЛӨН УКАЗ

1. Лёсьбдны медаль „За трудовую доблесть“

2. „За трудовую доблесть“ медаль йылыс положение, медальлыс рисунок да описание вынсьбдны.

СССР ВЕРХОВНОЙ СОВЕТ ПРЕЗИДИУМ-СА ПРЕДСЕДАТЕЛЬ М. КАЛИНИН.

СССР ВЕРХОВНОЙ СОВЕТ ПРЕЗИДИУМ-СА СЕКРЕТАРЬ А. ГОРКИН

Москва, Кремль.  
1938 во декабрь 27 лун.

## „За трудовое отличие“ медаль лёсьбөдөм йылыс

СССР-са Верховной Совет  
Президиумлөн указ

1. Лёсьбдны „За трудовое отличие“ медаль.

2. Вынсьбдны „За трудовое отличие“ медаль йылыс положение, медальлыс рисунок да описание.

СССР ВЕРХОВНОЙ СОВЕТ ПРЕЗИДИУМ-СА ПРЕДСЕДАТЕЛЬ М. КАЛИНИН.

СССР ВЕРХОВНОЙ СОВЕТ ПРЕЗИДИУМ-СА СЕКРЕТАРЬ А. ГОРКИН

Москва, Кремль.  
1938 во декабрь 27 лун.

## Генерал Франко выло покушение

ПАРИЖ, 25. Кьдзи юртө „Се суар“ газетлөн лондонской корреспондент, испанской фашистской мятежвикьяслөн глава генерал Франко тайё луньясё вөли Авила дорын матын. Бургессьяв Авилаё Франко петис спешной корбөм серти, сы вёсна, мый Авилан ыпнитис карса гарнизонлөн восстание. Сидь кадө, кор Франко мунё вөли автомобильлөн, сы кузя кутисны лыйлыны винтовкасыс.

## Китай да японской декларация

ЛОНДОН, 26. Рейтэр агентстволөн чунцинской корреспондент юртөм серти, иностранной делбяс кузя китайской министерство-са представитель мирной условиеяс йылыс японской правительстволыс декларациясё шунс „Китай политически торйөдлыны замаскируйтөм зильбөм“.

## Нацияс Лига Советлөн 104-өд сессия

ЖЕНЕВА, 23. Нацияс Лига Советлөн 104-өд сессия созывайтсё 1939 вося январь 16 лунө. Предварительной повестка дья включайтө 13 вопрос, на лыдын Испаниян положение йылыс вопрос, Испаниясыс иностранной войска эвакуируйтөм йылыс вопрос, Китайскёй правительстволөн заявление да мукдьяяс.

ВКП(б)-лысь история велодысьясы отсбг выль

## Кувлытём Ленинской труд

(„ЧТО ТАКОЕ „ДРУЗЬЯ НАРОДА“ И КАК ОНИ ВОЮЮТ ПРОТИВ СОЦИАЛ-ДЕМОКРАТОВ?“)

(ПОМ, ЗАВОДИТОМСО ВИДЗОД 119-бд НОМЕРА ГАЗЕТЫСЬ)

Ленин эрдбд народникъяс идеологияльсь да политикальсь классовой пытшкбссб, кодъяс кольбм нэмся 90 воясын исковтисны кулачествольсь интересъяс дорйысьяслон позорной рольбдз. Народникъяслон программа сиктын, индб Ленин, „вермб сьмын ёнмбдчы да развивайтны буржуазиябс“. (I т., 143 листб.).

90-од воясы народникъяс отказывайгчылисны збыльсьсб царской самодержавиель паныд бьд сикас революционной тышысь. Найб вобдчылисны царизмкод миритчмб восьсбн чуксалбмъясбдз, найб лядисны царской правительствобс кьдзи внеклассовой вын, кодб окота пырысь мунас уджалысь йбзлысь положениесб бурмбдбм выль. „Народлбн другъяс,“ — негодованиебн гижлис Ленин, — „пуктбны уджалысь йбзбс мездбм кузя асьыныс упованиеяс „правительство“ да „общество“ выль, мбднобн кб буретш сибб буржуазия органъяс выль, кодб (буржуазияыс) бьдлаын и дорис уджалысь йбзбс.

Топыртшитчбны жб сэтшбм сяма слизнякъясыс тблкуйтны социал-демократъяс бездеальность йыльсь!“ (I т., 142 листб.).

Ленин пбшадатбг эрдбдб народникъясльсь элбдчбмъяс дзббны сэкися Россияльсь классовой противоречияс, антагонизмъяс, „народлбн другъясльсь,“ зильбмъяс миритны эксплуатарьяскбд.

„Народлбн другъяс,“ — гижлис Ленин, — вунбдисны тайб антагонистичность йывсьс, воштисны став ныриссб сылысь, кьдзи „демократизм вевтбд улын“ и миянын, святой Русьын, дзббсьсбны чистокровной буржуа; и сы вбсна найб бнб реакциондойсб (пролетариат динб отношенииын), сы вбсна, мый замазываетны антагонизм, тблкуйтбны оз тыш йылысь, а примирительной культурнической деятельность йылысь“. (I т., 181 листб.).

И Ленин убедительностьлбн ьджьд вынбн, революциябдзса Россияльсь общественной условияс пьдб, научной анализируйтбм подув вылын петкбдлб, мый сьмын эксплуатарьяслбн паныд пбшадатбм классовой тыш, сьмын массаяслбн революционной движение вермас путкыльтны ненавистной царской режим, вермас бьрдбны эксплуатарской классъясльсь ьджьдалбм.

„Социал-демократъяслон политической уджыс, — гижлис Ленин, — сыын, медым отсавны Россияын рабочий движение развивайтбмлы да котырбмлы, сибб протестлбн, „бунтъяслбн“ да стачкаяслон руководящей идеясь лишитбм разпеля босьтчылбмъяс бнб состояниесъ став роч рабочий класс организованной тышб преобразуйтбмлы, кодбс (тышсб) веськбдбма буржуазной режимлы паныд да кодб зильб экспроприаторъясбс экспроприуйтбм, сибб общественной пбрадокъяс бьрдбмб, кодъясбс подулалбма уджалысь мортбс нартитбм вылын. Тайб деятельность подулбн служитб марксистъяслон общбй убеждение сыын, мый роч рабочий россияса став уджалысь да эксплуатарьятан населениелбн дзик бти да естественной представитель“ (I т., 193 листб.).

Народникъяс, петкбдлб Ленин, вьоти эз вбвны крестьянствобс дорйысьясбн, кьдзи сиббс найб зильлисны петкбдлыны. Найб тупкылисны синъясбс сиктын беднота положение выль, беднотабс кулачествобн эксплуатаруйтбм выль, выступайтисны збыль вылас кулачествольсь интересъяс выражайтисъясбн.

Пролетариат гегемониялы паныд выступайтбмбн, найб ледзисны крестьянствобс поражение выль.

Найб торйбдлбсны рабочий классбс крестьянствобс да крестьянствобс рабочий классъяс. Ленин и

таын помбдзис эрдбдбс народникъясбс. Сибб збыльсь марксистскбя разрешитис вопрос революцияын не сьмын рабочий класс роль йылысь, но и крестьянство роль йылысь, „рабочбйяс да крестьяна революционной союзльсь идея, кьдзи царизмбс, помещикъясбс, буржуазиябс путкыльтан главной средство“ „медводдзаясь выдвинитбмбн“. („ВКП(б)-лбн История“, 21 листб.).

Кьдзи петкбдлбс история, крестьянство вермис вобдчис эксплуатация бьрдбмб сьмын пролетариаткод союзын да сибб веськбдлбм улын.

Ленинлбн тайб индбдъясис кутисны ьджьд всемирно-исторической тбдчанлун.

„Тодса, — индб Сталин ёрт „Первой американской рабочей делегациякод беседаы“, — мый пролетариат гегемониялбн идея Ленинлбн да сибб партиябн мастерскбя применитбма Россияын.

Тайбн, тшбтш, висътавьсб сибб факт, мый Россияын революция вайбдбс власть бердб пролетариатбс“. (Ленинизм вопросъяс“, 10-бд изд., 171 листб.).

„Что такое „друзья народа“ книгаын Ленин гениальной водзвыв индбс Россияын локтан победоносной коммунистической революция.

Тайб замечательной ленинской предвидениесб подтвердитбма славной большевистской партия историялбн став мунбмбн, куйм революция—1905 вояс буржуазно-демократической революция, 1917 вояс февральской буржуазно-демократической революция да 1917 вояс Октябрьской великой победоносной социалистической революция — историялбн став мунбмбн.

Ленинльсь тайб водзвыв аддзбмбс подтвердитбма му шарлбн бти квайтбд юкбн вылын социалистической строительство победабн.

Проф. М. П. БАСКИН.

Иткоринской сельсоветса (Тайгинской район, Новосибирск область) начальнбй школяяса велодысьяс Е. П. Рудак да Н. Н. Разумова велбдчбны Томской педучилищеса заочной курсъяс вылын.



Снимок вылын: Е. П. Рудак (шуйга вылын) да Н. Н. Разумова велбдчбны гортаныс.

## Товся каникулъяс водзвылын

### Товся оздоровительной площадкаяс

1939-бд вояс товся каникулъяс кежлб ВЛКСМ Сыктывдинса райком районны котырбб квайт оздоровительной площадкаяс: Вильгортб, Паджгаб, Нювчимб, Пальб, Корткеробс да Раськбб.

Тайб площадкаясыс кутасны уджавны дас лун чбж. Площадкаяс содержитбм выль средствояс торйбдбны месткомъяс да

колхоз правленияс.

Площадкаяс вылын кутасны шойччыны велбдчбмын 220 отличник да удручник. Площадкаясын котырббны лыжной станцияяс, катокъяс, шойччая комнатаяс. Тани велбдчыны кутасны тшбтш занимайтчыны физкультурабн да товся спорбн.

М. Ильчуков.

## КУТА ИСЛАВНЫ

Каникулъяс дырйи ёна кута катаятчыны лыжибн да даддббн, медым бура шойччбмбн чбжны энергия, бодрость да бура заводитны велбдчыны коймбд четвертьын, ёнамбдны асьым здоровье.

Ме сувтбда ас водзбмог, медым лоны Вильгортса средней школаын водзынмувьсь ученицабн.

Тоня Доронина.

## ДАСЪТАМ ГАЖА ЁЛКА

Виль вобдз коли нин сьмын кык лун. Сэк кежлбми Вильгортса средней школаын велбдчысьяс дасътам гажа ёлка.

Ёлка дырйи ме кбсьяс выступайгны „узбечкабн“. Та выль лбсьбди специальной костюм.

Лиза Ширавва.

## ПАСЪТАСЯ ЛЕТЧИКБН

Терпитбма виччыся ёлка, кодбс ми кбсьям украшайтны мича игрушкаясбн да гбстинецьясбн. Ёлка дорын сьылбгбн да ворсбгбн ме лоба летчик паськбма. Тайб костюмбс ме важбн нин дасъти.

Вера Киселева.

Вильгорт, средней школа, V „б“ класс.

## КЫПЫДА ВСТРЕТИТАМ ЁЛКА

Кык лун мысти—вильво. Ми советской шуда челядь ьджьд кыпыдлунбн встретитам виль вояс ёлка. Сенб выступайгам сьылбмъясбн, декламациясбн, танецъясбн. Миянбс йбктыны велбдб асланым класса ученица Вера Киселева.

Валя Кузнецова, Лена Заболоцкая.

## Тодбны-б Нювчимса парторганизациябс райкомса инструкторъяс

Нювчимса партийной организация гырьсь организацияс пиьсь бтик. Миян партийной организацияын—19 коммунист.

Партийной организацияльсь радъяс содтан удж торйбн ёна бурджыка кутис мунны отче по выборной партийной собрание ббрын. Сибб кадсян партия радб примингома б мортбс. Сы лядын производство вывса 5 стахановцебс да стахановкабс.

Партийной организация-

са бьд коммунист „ВКП(б) история краткой курс“ учебник лэдзтбдз велбдчисны кружокъясын, а бнб 19 коммунист пиьсь кружокъясын велбдчбны 13 морт, мукбдыс—партияльсь история заводитисны велбдны самостоятельной.

Сы выль видзбдтбг, мый тайб организацияыс абу дзик ячбт да сылысь уджсб бурмбдбм выль колбсетны практической отсбг, но тавося воян партийной организацияб ВКП(б) райкомсян бти инструктор

тор эз на волю. Райкомса секретарь Сивков ёрт заводб эськб волис нин куймысь, но торъя доклад вбчбм кьндзи партийной организацияльсь удж бурмбдбм кузя эз жб сетаплы колана предложенияс.

Ми корам ВКП(б) райкомса секретарьясбс да инструкторъясбс тшбкьдджыка ветлывлыны местаяс выль да партийной организациясыс сетапны колана отсбг—индбдъяс.

Кызъюрв.

# ПООЩРАЙТНЫ ЧЕСТНОЙ РА- БОЧОЙЯСОС ДА СЛУЖАЩОИЯСОС, ТЫШКАСЬНЫ ПРЕДПРИЯТИЕЯ- СЫН ДА УЧРЕЖДЕНИЕЯСЫН УДЖ ДИСЦИПЛИНА НАРУШАЙТЫСЬЯСКОД

## Помавны служащойяс пөвсын расхлябанностькөд

„Правда“ газета аслас листбокъясын тшкыда помешайт рабочойяслы да служащойяслы удж дисциплина ёнмөдм йылысь статьясы. Тайб зев буртор. Став сийб торьясыс, кодъясөс найб гижоны, тывыйб инмөны и миян учреждениеса сотрудникясы.

Миян учреждениен быдлуныя явление—сийб удж выльб сёрмөмъяс. Торйөн ёна удж выльб сёрмавліс государственной доходъяс кузя бухгалтер Мальцев. Бөръя кадн сийб вөчис куим лунся „вынужденной“ прогул. Тайб влі расхлябанностьлөн медбөръя тшупд Таысь Мальцевөс лон вөтлөма удж вылысь. И мечайта мый оз ло лёк, водзө выльб удж дисциплина нарушайтысяс кузя көлөб примиталөма решительной мераяс.

Сідз жб көлө нудны чорыд тыш уджалан кадн колана дисциплина сувтөдм вөсна. Эмөсь фактыяс, мый миян работ-

никъяс занимайтчывлөны неделовой сёрниясөн, көвтөм ветлөдлөмъясөн да с. в. Торья служащойяс команди овочной сьом выльб видзодны кызди асланыс личной мөд „бюджет“ выльб. кодөс босьтөны основнөй удждонысь өтар, а командировкаын некутшөм полезной удж оз вөчны. Например, старшөй налоговой инспектор Полугродов муніс командировкаб, а збыль вылас 5 лун шойчөма гортас Ипать дорын. Налоговой инспектор Чеусов декабрь 2-өд лунд муніс командировкаб Ыбб, а места вылас вөдма сөмын декабрь 8-өд лунд. Көні Чеусов оліс квайт лун чөжсө? Гортас Вьльгортын.

Татшөм положениеыс водзө төрпитны позьтөм. Көлө прогульщикъясөс, бездельникъясөс накажитны, а бура уджалысясөс поощрайтны.

Лыткин.

Сыктывдинса райфоын юралысь.

## Нудны прогульщикъяскөд решительной тыш

Миян странаса рабочөйяс да служащөйяс дзик веськыда „Правда“ газет листбокъясын выступайтөны предприятиеясын да учреждениеясын удж дисциплина ёнмөдм йылысь.

Сідз жб дзик веськыда сувтөдсөд вопрос и рабочөйяслы да служащөйяслы отпускъяс сеталөм йылысь, көні индыссьө, мый рабочөйяслы да служащөйяслы отпускъяс көлө сетавны набн предприятиеын либө учреждениен 11 төлысь уджалом бөрын, а не сыныс водзджык.

Ме поддерживайта предложение сы йылысь, мый рабочөйяслы либө служащөйяслы отпуск көлө сетны сөмын сыбн 11 төлысь уджалом бөрын.

Сідз жб көлө ошкыны и нывбабаяслы нөбасыгөн да кага вайөм бөрын декретальной отпуск

дженьдөдм йылысь предложение. Водзынмунысь нывбабаяс-работницаяс да служащөйяслы асьныс вөзйөны чинтыны тайб отпусклысь сроксб.

Например, Проньдорын сельпо лавкаса продавщица Александра Ивановна Осипова сетіс сөбгласие декретальной отпуск дырйи уджавны төлысь джын. Осипова ёрт шуд, мый эм позян лундженьдөдм нывбабаяслысь декретальной отпуск.

Миян, райсоюз правлениеса работникъяс ошкөны трудовөй книжкаяс лөсьөдөм, коді отсалас нудны удж дезорганизуитысяскөд, прогульщикъяскөд да летунъяскөд решительной тыш.

Конаков.

Райсоюз бердса месткомын юралысь.

## Заслуженной накажитны бездельникъясөс

Предприятиеясын да учреждениеясын удж дисциплина личөдм вөсна эмөсь расхлябанностьлөн, бездельничайтөмлөн, прогулясьлөн уна лыда фактыяс.

Татшөм фактыяс эмөсь и миян вөрпромхозын. Например, вөрпромхозса директорөс вежысь Мильцев ветліс Ыбб командировкаб, медым өдзөднөй уджавын вербуйтөм, но сийб

вербовка нудөм пыдди сизим лун чөж пьянствуйтис.

Мальцевлөн тайб поступокыс нинөм өтувьясөс оз кут сознательной, социалистической дисциплинакөд.

Ме вөчи дзик веськыда, мый тайб бездельниксб (Мальцевөс) вөтні удж вылысь. В. И. Данилов.

Сыктывдин вөрпромхозса директор.

ВЛКСМ-лы XX во тырөм честь кузя том учонийяслөн ставсоюзса ордысьөмын первой премия босьтис РСФСР Верховной Советса депутат И. А. Власов.



Снимок вылын: И. А. Власов.

## Чолөмалөны партиялысь да правительство лысь шудм

Сыктывдин вөрпромхоз пасьта вөрлэдзысяс пөвсын нудчыссьө пагыкыд массово-политической удж рабочөйясөс удждон мынтөмын выль система пыртөм йылысь партия да правительство постановлениеи төдмөдөм кузя.

Та кузя вөрын нудөма 33 беседа, 738 мортөс шымыртөмдн да колхозьясын—19 беседа, 353 мортөс шымыртөмдн.

Вөрлэдзөмын кадровикъяс да колхозникъяс пөся ошкөны да чолөмалөны партиялысь да правительстволысь тайб шудмсб. Петөны мөда мөд костын социалистической ордысьөмбө.

Удждон мынтөмын выль система пыртөм йылысь правительство да партия шудмөн төдмасьөм бөрын Маджаса вөрпунктын 42 колхозник вөчисны вөрын уджалөм выль индивидуальной соглашениеяс, Шыладорса вөрпунктын—30 морт.

## Төлысьөн—42,4 норма

Ыб вөрпунктса вөрлэдзысь стахановец Савва Филиппович Карпович ноябрь төлысын тыртис 42,4 норма. Сийб быдлуныя норма тырталб 180-200 процент выльб.

Карпович ёрт аслас стахановской удждон босьтөйды уджон. Оти ноябрь төлысын сийб заработайтис 626 шайт 44 ур.

Савва Филиппович аттьбалб ССР Союза Совнаркомлысь да ВКП(б) ЦК-лысь вөрлэдзысяслы уджон мынтөмын выль система лөсьөдөм йылысь шудм да көсьысьө нөшта бурджыка уджавны вөрпөрөдөн уджъяс вылын.

Данилов.

# Бырөдны став тырмы- төмторъяс перепись кежлө лөсьөдчөмын

Перепись заводичтытөдз коян 18 лун

Воис решающөй кад населениелы ставсоюзса перепись нуддиг кежлө лөсьөдчөмын. Нудчыссьөны инструкторивной совещаниеяс счетчикъяскөд, инструктор-контролеръяскөд, кодъяс кутасны нудны тайб ыджыд политической, хозяйственной мероприятиясб.

Но көлө индыны сы выло, мый талунъя лундз на перепись кежлө лөсьөдчөмын эмөсь гырысь тырмытөмторъяс, кодъяс ёна падмөдөны тайб ыджыд мероприятиясб нудны дасьтөмын.

Босьтам счетчикъясөс гөтөвитөм. Счетчик—сийб основной, центральной фигура населениелы перепись нуддөмын. Миян районныс счетчикъясөс подготовитөма да инструктируйтөма, Зеленец сельсоветулын кындзи, тырмымөн. Сөмын Зеленецын, сельсоветса председатель Пегрунев беспечность вөсна, оз тырмы 3 счетчик. Кор вөлі Часын инструкторивной совещание, сэки Петрунев „абу вермөма“ мөдөдны тайб 3 счетчиксб совещание выль. Көлө веськыда индыны, мый Петрунев оз көсьы гөгөрвөны переписьлысь ыджыд төдчанлуисб.

Абу ошкана положениеыс и переписной работникъяслы помещениеяс лөсьөдөмын. Помещениеяссө көтө эськө и торйөдалөма, но найбс колана инвентарөн оборудуйтөм мунд тырмытөма. Например Вьльгортса переписной отделын өндз на абудь тырмымөн пызанъяс. Часса переписной отделын абу сувтөдөма телефон. Райсвязьса начальник Григорьев сөмын пыр көсьысьө, а практической нинөм оз вөч.

Медся ыджыд тырмытөм торйөн лөб сийб, мый өндз на оз мун массово-разъяснительной удж. Местаяс вылын оз уджавны ни өти агитатор. Партийной, комсомольской да профсоюзной организацияяс оз сетны колана внимание массово разъяснительной удж пунктөм выльб. Паджга сельсоветува парторг Томов, Көрткерөс сельсоветын председатель Казаков да Паль—Сюрвасев перепись нуддиг кежлө лөсьөдчөма уджъясөн оз интересуйтчыны. Тайб сельсоветъяс улын уна колхозьясын на талунъя лундз абу нуддалөма собраниеяс населениелы лон ставсоюзса

перепись йылысь. Районувса быд сельсовет бердб котыртөма переписьлы отсаян комиссияяс, сельсоветса председателъяс юрнудөм улын, но найб сідз жб нинөм оз вөчны перепись кежлө лөсьөдчөм кузя. Позтыкерөсса сельсоветын председателъ Вавилин перепись удж лөддөб второстепенной удждн. Татшөм тенденциясөс кутөны не сөмын Позтыкерөсын, а сідз жб Пальын да Көрткерөсын.

Талунъя лун кежлө абу на колана ногөн котыртөма переписьын уджалысясөс передвижение средствөсөн обеспечитөм. Районувса колхозьяс талундз на эз торйөданы вөвьясөс переписьын уджалысясөс новлөдлөм выль. Райисполкомса председатель Савин ёрт талундз на эз кырмав райисполком президиумлысь „населениелы 1939-өд вося ставсоюзса переписьын уджалысясөс передвижение средствөсөн обеспечитөм йылысь шудм. Таын петкөдчө Коми АССР-са Совнаркомлысь „переписьын уджалысясөс передвижение средствөсөн обеспечитөм йылысь“ постановлениеисб игнорируйтөм.

Оз честаөб относительны асланыс обяжанностьяс динб и перепись нудны индөм торья работникъяс. Например, Паджгаса переписной отделын юралысьөс вежысь Аввакумов ёрт удж выль талундз на эз босьтчы шудмөн, „эштам на пө.“ А Паджгаса переписной отделб пырысь Лопью, Ыб да Лозым сельсоветьясын талундз на абу помалөма похозяйственной книгаяс да списокъяс составлайтөм. Оз торьяв Поведениеыс Аввакумов ёртысь и Часса переписной отделын юралысьөс вежысь Выборов ёртлөн. Поручитөм удждэз на жб босьтчы.

Татшөм вредной настроениеяссб көлө пыр жб бырөдны. Оз ков вундны, мый перепись заводичтытөдз коли сөмын нин 18 лун.

Населениелы перепись—всенародной делө. Көлө став партийной, советской, профсоюзной да комсомольской организацияслы и быд советской гражданлы сетны быдлуныя отсөб перепись нуддиг кежлө лөсьөдчөмын.

КУСТЫШЕВ.

## Населениелы перепись нуодам образцовөя

Ми, Додзса переписной отделын уджалысяс: счетчикъяс, инструктор-контролеръяс да переписной отделын юралысь да сылы отсасысь, населениелы 1939-өд вося ставсоюзса перепись көсьысям нудны образцовөя.

Они, перепись заводичтытөдз ми организованбө босьтчим нудны колхозникъяс да уджалысь йбз пөвсын массово-разъяснительной удж.

Додзса переписной отделын юралысь Куратов.

# Жилищной да культурно-бытовой строительство нуждаяс выло сбор нудом ылысь

## Сыктывдинса районной Исполнительной Комитет Президиумлон 1938-од вося декабрь 17-од лунся шуом

Сиктса местностьсын жилищной да культурно-бытовой строительство нуждаяс выло сборьяс ылысь СССР-са ЦИК-лон да СНК-лон 1936 од вося январь 5-од лунся шуом да Коми АССР-са Исполком-лон 1936-од вося декабрь 31-од лунся шуом под вы-

лын Сыктывдинса райисполкомлон президиум шуом: 1. Вынсьодны Сыктывдин район пасьта 1939-од во выло культсборлысь татшом ставкаяс: колхозникьяс овмосьяслы шайгысьон да откаолысь овмосьяслы 1938-од вося сельхозналог оклад динь процентьясьон;

жб войналон да уджлон инвалидыяс, пблзуйтчоны скидкаон исчислитом культсбор динь 20 процент мында, овмосьын-кб эмось семьяса мукд трудоспособной шленьяс да 40 процент мында, овмосьын кб абудсь семьяса мукд трудоспособной шленьяс;

тырвыйо мездьсьодны: в) сиктса активистьяслон семьяяс, кодьяс пострадйтисны кулацкой местьясь сиктдс социалистическая переустройтом вбсна да общественной собственности сохранитом вбсна тышын;

г) вбр промышленностьса работникьяслон семьяяс, кодьяс пострадйтисны набн служебной обяызанностьяс исполняйтгбн, государственной имуществояс охраняйтгбн;

д) престарелой колхозникьяслон да откаолысь яслон овмосьяс, мужчинаяс, кодьяслон арлыдыс 60 арбс либб ыджыджык, нывбабаяс, кодьяслон арлыдыс 55 арбс либб ыджыджык, челядь 16 арбсбдз.

9. Культсборьяс кузя колхозникьяс да откаолысь овмосьяслон став шыдчомьяс да норасьомьяс плательщикон сетсьодны райфинотделса юралысьлы извещение плучитан лунсяв тблысья срокбн.

Норасьомьяс, кодьясьс сетоме вылын индбм срок кольбом ббрын, райфинотделон оз принимайтчыны.

Тайб постановлениесб йбздбны печатъын.

Райисполкомса председатель—В. Савин  
Райисполкомса секретарь—А. Рогов.

### 170 шайт—премия надбавка.

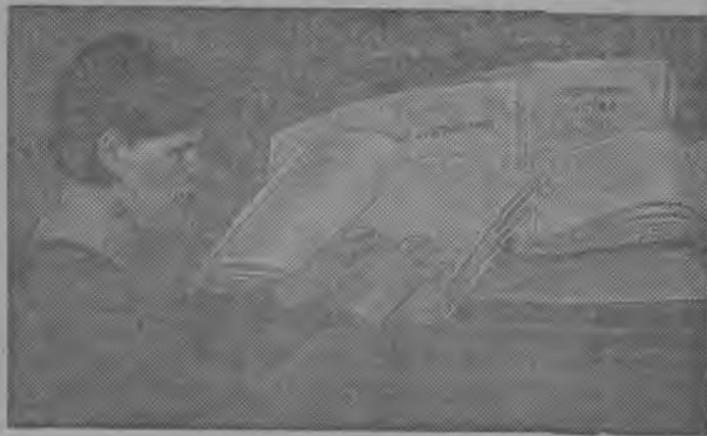
Вбрпбрбдысь стахановец Яков Васильевич Коюшев ёрт (Маджа вбрпункт) воддза удждон мынтан система серти кб ноябрь тблысьын вбл удждон босьто 384 шайт да 44 ур, а дния лбсьбдбм удждон мынтан система серти сибб ноябрь тблысьын босьто дти премия-надбавка 170 шайт, а ставнас тблысья удждонсб босьто 642 шайт да 62 ур.

Коюшев ёрт ноябрь тблысьын тыртис 41 норма. Сибб быд лун вбчб 12 кубометрон вбр. В. И. Д.

### Бригадирлы удж вбсна колб тбждысьны

17-од партсьезд нима колхозын (Ыб) первой бригадаса бригадир Егор Иванович Осипов бригада уджбн оз веськбдлы. Онбдз-на вбжбдб нянь вартбм, мый вбсна нбжалб колхозын урожай юкббм. **Томова.**

Учебно-педагогической издательство (Москва) Брайль м метод серти лэдзб синтомьяслы политической литература.



Снимок вылын : Учпедгизса редактор М. И. Обухова ёрт (синтом) кималаснас лыддб книгальесь контрольной экземпляр.

## КИТАЙЫН ВОЕННОЙ ДЕЙСТВИЕЯС

### Центральной Китайын

Хунавь провинция войвыв юкбнын китайской войска успешной водзб нудбдбны контрнаступление Иочжоу выло. Ббрья бойясын японцясьсб вбл вбтлбма Матан карысь. Ония кадб бойяс мувбны Иочжоу окрестностьясын.

### Луныв Китайын

Кантонсянь рытыв-войвылын китайской войска босьтисны Хуасянь кар. Кантонсянь асывылын, Цзэнчен районн водзб мувбны чорыд бойяс. Паськалбм бойясын японцясьсб нубны ыджыд воштбмьяс. Сидз, декабрь 24 лунся бойын вбл видма 300 японской салдатсб. Цзэнчен районб водзб воалбны выль японской подкреплениеяс.

Отшбтш подкреплениеяс вобны сидз жб и Кантонб.



Японской авиация, нежджыд кост ббрын, бара заводитис асьсыс варварской усьласьомьяс китайской карьяс выло. Декабрь 24 лунб японской самолетьяс чорыда бомбардируйтисны Гуанси, Хунань да Цзэнчен провинциясса карьяс. Торья чорыда японцясьсб бомбардируйтисны Гуйлин да Учжоу карьяс (Гуанси провинция). Хунань провинцияын японской самолетьяс бомбардируйтисны Чандэ кар да Чанша окрестностьяс. Тайб жб луннас 17 японской бомбардировщик бомбардируйтисны Сиань кар (Шанси провинция).

### ЯПОНСКОЙ ПРАВИТЕЛЬСТВОЛОН ДЕКЛАРАЦИЯ

ТОКИО, 26. Японской правительство йбздбис Китайын аслас политика йылысь выль декларация. Кыдзи и войдбр, японской правительство тайб декларацияын, „Коммунизмкод тыш“ вывескаон сайбдчбмбн, восьто замысловатой фразаясын Кигайбс порабтитбм да мукд державаяс сзтысь вбтлбм кузя асьсыс планьяс. Японской правительство требуйто, медым Китай дугбдс анти-японской действиеяс, признайтис Япония сайын право видзны японской войска

особб индбм местаясын да мед сбгласитчис Пытшкбсса Монголиябс особбй зонаб вуджбдбмкод“.

Японской правительство сидз жб требуйто японцясьсб Китайын свободной поселитбм, сетны Япониялы право Китайын естественной рессурсьяс разработайтом выло, Манчжоу—Го признайтбм да сидз водзб. Став декларацияяс Япониябн преподноситчб, кызди „японо-китайской отношениес урегулируйтан основной условиеяс“.

### Карел Чапеклон кулом

ПРАГА, 26. Кыдз юбртб Чехословацкой телеграфной агентство, Прагаын

воспаление лёгкихьяс кулис Чехословакияса тбдчана писатель Карел Чапек.

Ответственный редактор А. КАРМАНОВ

### Пользуйтесь услугами связи

Доводится до сведения всех граждан проживающих на территории Сыктывдинского района, что районным отделом связи во всех предприятиях связи устанавливается прием досрочных новогодних поздравительных телеграмм. Новогодние поздравительные телеграммы, поступившие до 24 часов, немедленно доставляются адресатам, телеграммы, поступившие после 24 часов, доставляются не позднее 11 часов утра. Начальник райконторы связи— Григорьев.

	1-ой группа	II-ой группа	III-од группа
<b>I. Колхозникьяслон овмосьяс:</b>			
а) колхозникьяс, кодьяс оз имейтны бтувтбм источникьясысь доход . . . . .	6	6	6
б) колхозникьяс, кодьяслон эм бтувтбм источникьясысь доход . . . . .	37	35	30
<b>II. Откаолысьяслон овмосьяс:</b>			
а) кодьяс оз имейтны ни рабочей скбт, ни видуму овмесса ни рыночной доходьяс да привлекайтчисны 1938-од воын сельхозналогон обложитбм, виду-му вот сумма динь (прбцентьясьон) . . . . .	90	90	90
б) кодьяс имейтбны рабочей скбт либб рыночной либб неземледельческой доходьяс да привлекайтчисны 1938-од воын сельхозналог обложитбм, видуму вот сумма динь (прбцентьясьон) . . . . .	140	130	110
<b>III. Откаолысьяслон овмосьяс:</b>			
а) кодьяслон ум ветруаовой доходьяс прббавкбм мездьсьодныс удж вын вылодбм, (сельхозналог йбдласс во вын вылодбм) . . . . .			

Колбм вося сельхозналог оклад динь 200 прбцент мында

### 2. Лбсьбдбны ставкаяс кузя сиктса советьяслысь татшом группаяс:

1-ой группа—Ыб, Паджга, Лбзым, Вильгорт, Зеленец, Час да Паль сиктсбветьяс; II-ой группа—Сесья, Слбббда, Озёл, Додз, Маджа, Кбрткербс сиктсбветьяс; III-од группа—Лопью, Позтыкербс, Мордин, Лопьдин, Проньдор, Шыладор сиктсбветьяс.

3. Лбсьбдбны культсбор мынтбмлысь татшом срокьяс:

а) колхозникьяс да уджалысь откаолысьяс овмосьяслы 1939-од вося февраль 15-од лунб 50 прбцент да март 15-од лунб 50 прбцент;

б) откаолысь овмосьяслы, кодьяс имейтбны нетрудбвой доходьяс (нбббасьбмысь-взасьбмысь, удж вын медалбмысь) 1939-од вося февраль 15-од лунб 100 прбцент.

4. Налогьяс йылысь 1934-од вося законлон 33 од статьякд соответствиен, уджалысь откаолысьяслон овмосьяс, кодьяс культсбор мынтан первой срокбдз пырисны колхозб, облагайтчбны колхозник овмосьяскд бткодь подувыяс вылын.

5. Овмосьяс, кодьяс петисны колхозьясысь, культсбор мынтбны кызди откаолысь овмосьяс, доходьяслон сибб источникьяс серти, кутшбмьяс имейтчбны культсбор нудбгбн.

6. Став случайясын бт-каолысь овмосьяслон культ-

сбор оклад должен лоны 25 прбцент выло вылн-джык сибб ставкаяссь. кутшбмьясьсб лбсьбдбма данной местностьын колхозникьяслы, кодьяс имейтбны доходлысь бтувтбм источникьяс.

7. Обеспечитны колхозной да откаолысь овмосьяс кузя культсбор исчисляйтбм да платежной извещениес вручайтом не сбрбнджык 1939-од вося январь 16-од лунысь.

8. Обяжитны райфинотделбс культсбор нудбгбн тырвыйо сетны СССР-са ЦИК-лон да СНК-лон 1937-од вося март 14-од лунся 91/414 номера постановлениенбн индбм льготаяс:

а) тырвыйо мездьсьбдны культсборысь колхозникьяслон овмосьяс, кодьяс составб пырбны Сбветской Союза Геройяс, ССР Союза орденьясьбн, почетной революционной оружиебн наградитбм йбз да уджлон геройяс, кодьяслы тайб званиесб присвоитбма СССР-са Верховной Сбвет Президиум постановлениенбн либб союзной республика-ясса Верховной Сбвет Президиумьяс постановлениесбн, а сидз жб войналон да уджлон инвалидыяс;

б) уджалысь откаолысьяслон овмосьяс, кодьяс составб пырбны Сбветской Союза Геройяс, ССР Союза орденьясьбн либб почетной революционной оружиебн наградитбм йбз, уджлон геройяс, а сидз